

**COMUNE DI SALORNO
SULLA STRADA DEL VINO**
Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

**GEMEINDE SALURN
AN DER WEINSTRASSE**
Autonome Provinz Bozen - Südtirol

**VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA
GIUNTA COMUNALE**

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

Seduta del - Sitzung vom

ore - Uhr

13.05.2026

18:30

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella sala riunione della Giunta comunale, i componenti di questa Giunta comunale con possibilità di partecipazione in videoconferenza (ai sensi dell'art.18 comma 10 dello Statuto comunale e della delibera di Giunta n.73/2023)

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im Versammlungsraum des Gemeindeausschusses, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses mit der Möglichkeit der Teilnahme in Videokonferenz (im Sinne von Art.18 Abs.10 der Gemeindegatzung und des Ausschussbeschlusses Nr.73/2023) einberufen.

Sono presenti:

Anwesend sind:

	A.E. A.G	A.U. A.I.	nimmt mittels Fernzugang teil / prende parte in modalità remota
Lazzeri Roland			
Miozzo Luca			
Endrizzi Samantha			
Morandini Luca			
Nardin Christopher			

Segretario: il Segretario generale, Sig.

Schriftführer: der Gemeindegsekretär, Herr

Campo Mirko

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti il signor

Nach Feststellung der Beschlußfähigkeit, übernimmt Herr

Lazzeri Roland

nella sua qualità di Sindaco
assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.
Si tratta il seguente

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister
den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.
Behandelt wird folgender

OGGETTO

GEGENSTAND

**Rimborso spese sostenute dall'economista comunale -
rendiconto 1/2026**

**Rückerstattung der vom Ökonomen vorgestreckten
Ausgaben - Abrechnung Nr.1/2026**

OGGETTO:

Rimborso spese sostenute dall'economista comunale -
rendiconto 1/2026

GEGENSTAND:

Rückerstattung der vom Ökonomen vorgestellten
Ausgaben - Abrechnung Nr.1/2026

LA GIUNTA COMUNALE

Visto il bilancio di previsione per l'esercizio finanziario
2025;

Visto e controllato il rendiconto delle spese sostenute
dall'Economista Comunale Tomasini Sara, documentato
con le quietanze dei percipienti;

Constatato trattarsi di spese regolarmente previste e
autorizzate;

Viste le vigenti disposizioni di legge e regolamentari in
materia;

Visto il parere tecnico espresso sulla presente proposta
di delibera in conformità agli artt.185 e 187 del Codice
degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino Alto
Adige, approvato con Legge regionale del 03.05.2018
n.2,
be_2qPAo0CDWDIutqH2y9Wagw+i0opStOKuvEUEe
Tdd28c=;

Visto il parere contabile espresso sulla presente proposta
di delibera in conformità agli artt.185 e 187 del Codice
degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino Alto
Adige, approvato con Legge regionale del 03.05.2018
n.2,
IfBJECqVnNx9D3LXBCrqxi9v3cs47wrwWgpwmehhu
Q=;

Visto il nuovo Codice degli Enti Locali della Regione
autonoma Trentino Alto Adige, approvato con Legge
regionale del 03.05.2018 n.2;

Ad unanimità di voti legalmente espressi;

Con ulteriore distinta votazione ad unanimità di voti,
legalmente espressi, viene deliberata l'immediata
esecutività della presente deliberazione;

delibera

1. di liquidare le spese suddette come da prospetto,
ns.prot.n.11212/2026, dandone regolare scarico
all'Economista Comunale;

2. data la sussistente urgenza, si dichiara la presente
deliberazione immediatamente esecutiva, ai sensi
dell'art.183, 4. comma del Codice degli Enti Locali della
Regione autonoma Trentino Alto Adige, approvato con
Legge regionale del 03.05.2018 n.2.

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Nach Einsichtnahme in den für das Finanzjahr 2025
genehmigten Haushaltsvoranschlag;

Nach Durchsicht und Überprüfung der
Rechnungslegung über die Auslagen des
Gemeindeökonomen, Tomasini Sara, die mit den
Quittungen der Empfänger belegt ist;

Nach Feststellung, dass es sich um regelrecht
vorgesehene und ermächtigte Ausgaben handelt;

Nach Einsichtnahme in die einschlägigen geltenden
Gesetzes- und Verordnungsbestimmungen;

Einsicht genommen in das fachliche Gutachten, im
Sinne der Art.185 und 187 des Kodex der örtlichen
Körperschaften der Autonomen Region Trentino-
Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom
03.05.2018, Nr.2,
be_2qPAo0CDWDIutqH2y9Wagw+i0opStOKuvEUE
eTdd28c=;

Einsicht genommen in das buchhalterische Gutachten,
im Sinne der Art.185 und 187 des Kodex der
örtlichen Körperschaften der Autonomen Region
Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom
03.05.2018, Nr.2,
IfBJECqVnNx9D3LXBCrqxi9v3cs47wrwWgpwmeh
huQ=;

Einsicht genommen in den Kodex der örtlichen
Körperschaften der Autonomen Region Trentino-
Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom
03.05.2018, Nr.2 ;

Mit Stimmeneinhelligkeit in gesetzlicher Form
ausgedrückt;

Mit getrennter eigener Abstimmung wird einstimmig,
in gesetzlicher Form ausgedrückt, die sofortige
Vollstreckbarkeit verfügt;

beschließt

1. die obigen Ausgaben gemäß Aufstellung, unser
Prot.Nr.11212/2026 zu liquidieren und den
Gemeindeökonom gesetzlich zu entlasten;

2. auf Grund der gegebenen Dringlichkeit wird dieser
Beschluss für sofort vollstreckbar erklärt, gemäß
Art.183, 4. Absatz des Kodex der örtlichen
Körperschaften der Autonomen Region Trentino-
Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom
03.05.2018, Nr.2.

Ogni cittadino, ai sensi dell'art.183, comma 5 del Testo Unico delle Leggi Regionali sull'ordinamento dei Comuni, approvato con L.R.03.05.2018, n.2, entro il periodo di pubblicazione, può presentare opposizione a tutte le deliberazioni alla giunta comunale che ne verrà informata nella prima seduta successiva. Il segretario comunale, ne accusa ricevuta.

Entro 30 giorni dall'esecutività della delibera può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa – Sezione Autonoma di Bolzano. La deliberazione interessa l'affidamento di pubblici lavori, servizi e forniture: il termine di ricorso, ai sensi dell'art.120, comma 5, D.Lgs.n.102 dd.02.07.2010, è di 30 giorni.

Letto, firmato e sottoscritto

Il Presidente
Der Vorsitzende
Lazzeri Roland

Jeder Bürger kann, im Sinne des Art.183, 5. Absatz des Einheitstextes der Regionalgesetze über die Gemeindeordnung, genehmigt mit R.G.vom 03.05.2018 Nr.2, im Zeitraum ihrer Veröffentlichung, gegen alle Beschlüsse Einspruch beim Gemeindeausschuss erheben; dieser wird davon in der ersten folgenden Sitzung unterrichtet. Der Gemeinsekretär bestätigt den Empfang.

Innerhalb von 30 Tagen ab Vollstreckbarkeit dieses Beschlusses kann beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof – Autonome Sektion Bozen – Rekurs eingebracht werden. Der Beschluss betrifft die Vergabe von öffentlichen Arbeiten, Dienstleistungen und Lieferungen: die Rekursfrist ist 30 Tage, gemäß Art.120, Abs.5 des G.v.D.Nr.104 vom 02.07.2010.

Gelesen, genehmigt und unterfertigt

Il Segretario comunale
Der Gemeinsekretär
Campo Mirko

DICHIARAZIONE DI PUBBLICAZIONE

Si dichiara che la presente deliberazione resta pubblicata nelle forme di legge sul sito internet del Comune di Salorno (www.comune.salorno.bz.it) per la durata prevista dalla legge.

VERÖFFENTLICHUNGSERKLÄRUNG

Es wird bestätigt, dass gegenständlicher Beschluss in Übereinstimmung mit den Gesetzenormen auf der Internetseite der Gemeinde Salurn (www.gemeinde.salurn.bz.it) für die gesetzlich vorgeschriebene Dauer veröffentlicht bleibt.

18.05.2026

Il Segretario comunale - Der Gemeinsekretär
Campo Mirko

Le firme, in formato digitale sono state apposte sull'originale del presente atto ai sensi dell'art.24 del D.Lgs.07.03.2005 n.82 e s.m.i. (CAD). La presente deliberazione è conservata in originale negli archivi informatici del Comune di Salorno, ai sensi dell'art.22 del D.Lgs.82/2005.

Die digitalen Unterschriften wurden im Sinne des Art.24 des GvD vom 07.03.2005 Nr.85 i.g.F. (CAD) auf dem Original des Aktes angebracht. Das Original dieses Beschlusses wird in den digitalen Archiven der Gemeinde Salurn, im Sinne des Art.22 des GvD 82/2005 aufbewahrt.

Documento firmato tramite firma digitale / Digital signiertes Dokument